## CURRICULUM VITAE Y.J. Matloub

#### Personal details

Mr. Yasir Jamil Matloub

25 Norwood, Thornhill, Cardiff, CF14 9DE

Tel: 029-20756564; Mobile: 07974380920

Email yasirmatloub@btinternet.com; yasirjmatloub@googlemail.com

Year of Birth: Baghdad, 1954

Citizenship: UK Citizen

Languages: Arabic and English

Car Licence: Full British Driving Licence

Interests: Reading, Current affairs and Supporting Arsenal

## Membership

Member of the Chartered Institute of Linguists (MIL)

Member of the Institute of Translating and Interpreting (ITI)

National Register of Public Service Interpreting (full status) (NRPSI)

Member of the Association of Police and Court Interpreters (APCI)

Wales Interpreting and Translation Service (WITS) run by Gwent Police

Member of the Society of Public Service Interprets (SPSI)

Member of the National Union of Professional Interpreters and Translators (NUPIT)

Former Member of the Institute of Electrical Engineering (MIEE)

### **Education**

2007	Diploma in Public Service, IOL
2000	Master of Business Administration, University of Wales
	Institute Cardiff
1996	Certificate of Advanced English, Cambridge
1996	Post Graduate Certificate in Education, University of Wales Institute Cardiff
1986-1989	Diploma in Theological Studies, Evangelical

Theological College of Wales, Bridgend, Wales

1980-1982	Master of Electronics, University College Cardiff
1972-1976	Bachelor of Electrical Engineering, University of Technology, Baghdad
1966-1972	Iraqi Baccalaureate, Baghdad American College

# **Employment**

2008-	Face to Face interpreting for the Police and HM Courts
	Services, Health Sector, Local Government, Telephone
	interpreting for the Welsh Refugee Council, Proof
	Reading
2004-2007	Voluntary work interpreting in English Law
2000—2004	Research on the Role of the Internet, Culture and
	Globalisation in Christianity in the 21st Century
1998-2000	Arisco Food Company, Marketing Consultant, Cardiff
1994-1997	Private Tuition in Mathematics, GCSE
1989-1994	Lecturer in Comparative Religions at WEST
1982-1985	Research Assistant, University of Wales, Cardiff
1978-1980	Maintenance Engineer, Baghdad International Airport
1976- 1978	Lecturer in Electronics Applications, Radar School, Baghdad

## Referees

Dr D Eryl Davies. Wales Evangelical School of Theology, Bryntirion Bridgend, Mid Glam CF31 4DX.

Tel: 02920756564. E-mail: <u>dermdavies@btinternet.com</u> (home) & <u>eryldavies@west.org.uk</u> (work)

Dr Sudad Jawad, Consultant Psychiatrist, the Link Centre, Longcross Road, Cardiff, South Wales CF24 0SZ

Mobile: 087798502534. E-mail: <a href="mailto:sudad.jawad@btinternet.com">sudad.jawad@btinternet.com</a>